

FACULTAD DE LENGUAS

Sesión Ordinaria: 17 de abril de 2019.

ACTA N° 4

Presidencia del señor vicedecano, Mgter. Martín Salvador CAPELL

Secretaría a cargo del señor Secretario, Ab. Pablo Pulisich

CONSEJEROS PRESENTES:

Profesores: REGUERA, Alejandra; PASQUINI, Marina; MARCHIARO, Silvana; OLIVA, María Belén; RIUS, Natalia; BALLESTEROS, Luis Alejandro; GALLINA, Natalia; DER OHANNESIAN, Nadia.

Egresados: ABRIOLA, Mercedes; D´ADAM, Antuel.

Estudiantes: BONDONE, María; MORE, Pablo; CULLEN, Sofía; PETANAS, Dafne; NASANOVSKY, Abigail.

No Docentes: VELASCO, Lucas (SOSA, Juan Carlos).

HONORABLE CONSEJO DIRECTIVO
DECANA: Dra. Elena del Carmen PEREZ
VICEDECANO: Mgter. Martín Salvador CAPELL

Por los Profesores Titulares y Asociados:

Titulares:

REGUERA, Silvia Alejandra
 PASQUINI, Marina Haydée
 MARCHIARO, Silvana

Suplentes:

PALACIO, Marta Inés
 MANZANELLI, Julio Alfredo
 AGÜERO, Gustavo

Por los Profesores Adjuntos:

OLIVA, María Belén
 RAFFO, Carlos Javier
 BALLESTEROS, Luis Alejandro

BADUY, Marta Susana
 SPATARO, Claudia Alejandra
 MOSCONI, Carolina

Por los Auxiliares de la Docencia:

BOCCA, Ana María
 GALLINA, Natalia Susana
 DER OHANNESIAN, Nadia

RIUS, Natalia
 ROATTINO, María Laura

Por los Egresados:

ABRIOLA, Mercedes
 PERALTA, Stella Maris

D´ADAM, Antuel
 JUÁREZ, Myriam

Por los Estudiantes:

BONDONE, María
 MORE, Benito Pablo
 ORTIZ, Marcelo
 CULLEN, Sofía
 ROMERO, María Belén
 VELEZ, Agustín Eduardo

QUIROGA CRESPO, Graciela
 GAITÁN TEJEDA, Juan Pablo
 TORREJÓN, Matías
 SCALIA, Florencia
 PETANAS, Dafne Georgina
 MÁRQUEZ, Zaira Agostina

Por el Personal No Docente:

SOSA, Juan Carlos

VELASCO, Lucas Pablo

SUMARIO.

- I - ACTA N°3 de 3 de abril de 2019.
 - II - SR. VICEDECANO. INFORME. Pág. 4.
 - III - ASUNTOS ENTRADOS. Pág. 4.
 - IV - RESOLUCIONES DECANALES AD REFERENDUM. Pág. 7.
 - V - DESPACHOS DE COMISIÓN. Pág. 29.
 - *Comisión de Enseñanza: 1 a 3.*
 - *Comisión de Vigilancia y Reglamento: 1 a 6.*
 - VI - ASUNTOS SOBRE TABLAS. TRATAMIENTO. Pág. 33.
 - VII - CONSEJERA. SOLICITUD. Pág. 34.
 - VIII - HCD. CALENDARIO DE REUNIONES. Pág. 34.
-

-En la ciudad de Córdoba, a diecisiete días del mes de abril de 2019, se reúne el HONORABLE CONSEJO DIRECTIVO de la Facultad de Lenguas con con la presidencia del señor Vicedecano, Mgter. Martín Salvador Capell y la presencia de los representantes de los estamentos que integran el Cuerpo, considerando los siguientes asuntos:

-Es la hora 10.35.

I. ACTA

-Se da cuenta del Acta N°3, de 3 de abril de 2019, la que se reserva en Secretaría por el término de cinco días hábiles, período tras el cual, si no se le formula observaciones, se dará por aprobada.

II. SR. VICEDECANO. INFORME

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Simplemente informarles, sobre las próximas elecciones que se desarrollarán en al UNC, que habiéndose informado las fechas en que se realizarán pueden consultar los padrones electorales. Les pido que realicen la difusión correspondiente a sus estamentos.

Por otra parte, les habrá llegado un mail de Secretaría Académica informándolo, que hemos nombrado a la magíster Ana Inés Calvo como Prosecretaria Académica de la Facultad, quien está en funciones desde el lunes 15 próximo pasado.

III. ASUNTOS ENTRADOS

1. **EXP-UNC: 0013854/2019 CAUSANTE: FLORENCIA S. VERZINO DANTAS ASUNTO: FLORENCIA S. VERZINO DANTAS - SOLIC. PRORROGA P/ PRESENTACION DE SU TRABAJO FINAL DE ADSCRIPCION.-**

2. **EXP-UNC: 0014885/2019 CAUSANTE: ELISA LUCIA BERZAL ASUNTO: ELISA LUCIA BERZAL SOLIC. RECONOCIMIENTO DE AGRUPACIÓN.-**

3. EXP-UNC: 0014814/2019 CAUSANTE: CAMILA ANDREA ROBLEDO DNI 40.920.462 ASUNTO: CAMILA ANDREA ROBLEDO DNI 40.920.462 - SOLIC. LICENCIA ESTUDIANTIL.-

4. EXP-UNC: 0015217/2019 CAUSANTE: DRA. GRACIELA FERRERO - SECRETARIA DE POSGRADO F.L. ASUNTO: DRA. GRACIELA FERRERO - SECRETARIA DE POSGRADO F.L. - ELEVA PROPUESTA DE CURSO DE POSGRADO.-

5. EXP-UNC: 0015791/2019 CAUSANTE: OLGA MABEL DEL CARMEN AGUILAR SOLA - ASUNTO: OLGA MABEL DEL CARMEN AGUILAR SOLA - SOLIC. PRORROGA P/ PRESENTACION DE TRABAJO FINAL DE ADSCRIPCION.-

6. EXP-UNC: 0016225/2019 CAUSANTE: MGTR. SILVIA SOSA - DIR. MAESTRIA EN ESPAÑOL LENGUA EXTRANJERA F.L. ASUNTO: MGTR. SILVIA SOSA - DIR. MAESTRIA EN ESPAÑOL LENGUA EXTRANJERA F.L. - SOLIC. SE INFORME S/ DICTADO Y COBRO DE HONORARIOS DE CURSO DE POSGRADO.-

7. EXP-UNC: 0015522/2016 CAUSANTE: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. SOLIC. LLAMADO A CONCURSO P/ CUBRIR CARGO DE P.T.D.SE. EN ASIGNATURA PRACTICAS ETIMOLOGICAS DEL LATIN A LAS LENGUAS MODERNAS C/ ETX. A LENGUA Y CULTURA LATINA I Y LENGUA Y CULTURA LATINA II.- (EXP-UNC: 0013740/2019 CAUSANTE: DRA. MARIA GUADALUPE ERRO ASUNTO: DRA. MARIA GUADALUPE ERRO - IMPUGNA RES.HCD.F.L. N° 51/2019.- EXP-UNC: 0015716/2019 CAUSANTE: PROF. LUIS ANGEL SANCHEZ ASUNTO: PROF. LUIS ANGEL SANCHEZ INTERPONE RECURSOS DE RECONSIDERACION Y JERARQUICO SUBSIDIARIO- REQUIERE SUSPENSION DE LOS EFECTOS DEL ACTO - REF. EXPDTE CUDAP N° 15522/2016.-)

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-Vuelto a sesión pública, dice el

SR. SECRETARIO (Ab. Pulisch).- Se girarán a la Comisión de Reglamento y Vigilancia los asuntos entrados 1, 2, 3, 5, 6 y 7, y a la Comisión de Enseñanza el asunto entrado 4.

-Asentimiento.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Dispongo de un expediente –n°18603/2019- que por una cuestión administrativa no ingresó; se trata del Presupuesto 2019 y la Ejecución 2018 y solicito que se gire a la Comisión de Presupuesto.

-Asentimiento.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Asimismo los siguientes expedientes de la bancada estudiantil Aiel: *n°17030/2019 - Propuesta relacionada con los turnos de examen de mayo; n°17031/2019 – Solicitud de reforma de licencias estudiantiles; n°17028/2019 – Solicitud de reforma de exámenes recuperatorios; n°17029/2019 – Solicitud de modificación de reglamentación del estudiante condicional; n°17035/2019 - Reformulación al régimen de promoción vigente y n°17026/2019 - Solicitud referida a la corrección de instancias evaluativas.*

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-Vuelto a sesión pública, dice el

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Serán girados, teniendo en cuenta la voluntad de la mayoría de los consejeros, a la Comisión Conjunta.

-Asentimiento.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Disponemos del expediente iniciado por la profesora Ana Bocca solicitando actualización de los montos del Programa de Movilidad Docente.

CONS. OLIVA.- Pido que se trate sobre tablas, porque se reunirá la comisión que sugiere el otorgamiento y necesitan disponer de los montos actualizados.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Si hay asentimiento, dándole ingreso, se tratará sobre tablas.

-Asentimiento.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Por último, dar ingreso a la ampliación de dictamen de selección referida al expediente n°35572/2018. Se girará a la Comisión de Reglamento y Vigilancia.

-Asentimiento.

V.
RESOLUCIONES DECANALES AD REFERÉNDUM

RD 443/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 2 (dos) cargos de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra INTRODUCCIÓN A LA LITERATURA DE HABLA INGLESA -Sección Inglés- a la Prof. Nadia DER-OHANESSIAN (Leg. Univ. N°: 44.386) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril hasta el 27 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

-Se abstiene la consejera Der Ohanessian.

RD 444/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra INTRODUCCIÓN A LA TRADUCTOLOGÍA -Asignatura Común- y en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA INGLÉS- ÁREA CIENCIAS SOCIALES Y HUMANAS –FACULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS SOCIALES- a la Prof. Alejandra D'ALESSANDRO (Leg. Univ. N°: 30.542) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 447/2019 Prorrogar la designación por concurso de la Prof. María Fernanda FREYTES (Leg. Univ. N° 33.072) en 1 (un) cargo de Profesor Asistente Dedicación Semiexclusiva (114) en la Cátedra LECTURA Y ESCRITURA EN LENGUA MATERNA Y EN LENGUA EXTRANJERA con extensión a ESTUDIOS INTERDISCIPLINARIOS DEL LENGUAJE -Sección Español-, desde el 6 de abril hasta el 5 de octubre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 449/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra LENGUA ALEMANA I - Sección Alemán- al Prof. Carlos Javier RAFFO (Leg. Univ. N°: 44.874) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 450/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LITERATURA DE HABLA INGLESA II -Sección Inglés- desde el 3 de mayo de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020, a la Prof. María José BUTELER (Leg. Univ. N°: 41 .011) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba.-

*-Se vota y es **APROBADA**.*

RD 451/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Ayudante "B" D.S. (121) en la Cátedra PRÁCTICA GRAMATICAL DEL INGLÉS -Sección Inglés- a la Prof. Natalia RIUS (Leg. Univ. N°: 46.331) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril hasta el 20 de septiembre de 2019.-

*-Se vota y es **APROBADA**.*

-Se abstiene la consejera Rius.

RD 454/2019 Designar con carácter interino al Prof. Sergio DI CARLO (Leg. Univ. N° 45.939) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S (103) para cumplir funciones de director tecnopedagógico y coordinador académico para el diseño, generación, implementación y estructuración de un curso online (MOOC) titulado The ABC of Argentine Literature, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

*-Se vota y es **APROBADA**.*

RD 455/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Valeria Soledad SAPEI (Leg. Univ. N° 39.244) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra DIDÁCTICA ESPECIAL 11 -Sección Italiano-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

*-Se vota y es **APROBADA**.*

RD 456/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Ana Laura ÁVALOS (Leg. Univ. N° 48.976) en dos (2) cargos de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LENGUA INGLESA IV -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

*-Se vota y es **APROBADA**.*

RD 457/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Valeria Soledad SAPEI (Leg. Univ. N° 39.244) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA I con extensión a OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA 11 -Sección Italiano-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 458/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LINGÜÍSTICA I - Sección Inglés- a la Prof. Ana Inés CALVO (Leg. Univ. N°: 43.505) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 11 de febrero hasta el 31 de diciembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 468/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Irina del Valle BARREA (Leg. Univ. N° 49.460) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra DIDÁCTICA ESPECIAL II con extensión a OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA II -Sección Inglés-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 469/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Norma CEBALLOS AYBAR (Leg. Univ. N°: 32.332) en un cargo de Profesor Titular D. E. (101) en la Cátedra LITERATURA ITALIANA 11 con extensión a LITERATURA ITALIANA I, TRADUCCIÓN LITERARIA y SEMINARIO DE LITERATURA ITALIANA DESDE LA POSGUERRA -Sección Italiano-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 470/2019 Designar con carácter interino al Prof. Martín TAPIA KWIECIEN (Leg. Univ. N° 45.370) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S (111) en la Cátedra FONÉTICA, FONOLOGÍA Y MORFOLOGÍA ESPAÑOLAS Y PRINCIPIOS DE CONTRASTIVIDAD - Sección Español-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 471/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Teresa LÓPEZ (Leg. Univ. N° 51.528) en un (1) cargo de Profesor Ayudante "B" D.S. (121) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA -CICLO DE NIVELACIÓN-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 472/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Natalia LOBO (Leg. N°: 47.061) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra LENGUA ALEMANA II y LENGUA ALEMANA III -Sección Alemán-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 473/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Nora Lia SAPAG (Leg. Univ. N°: 29.744) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA I -Sección Inglés-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 474/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Gabriela PALACIOS (Leg. Univ. N° 43.617) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA I (Cátedra B) - Asignatura Común-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 475/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Nélica Beatriz VASCONCELO (Leg. Univ. N° 17.133) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra DIDÁCTICA DEL ESPAÑOL COMO LENGUA MATERNA Y COMO LENGUA EXTRANJERA -Sección Español-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 476/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Nélica Beatriz VASCONCELO (Leg. Univ. N° 17.133) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en el TALLER: PRÁCTICAS DE LA COMPRENSIÓN Y DE LA

PRODUCCIÓN LINGÜÍSTICAS III - Sección Español-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 477/2019** Designar con carácter interino a la Prof. María Ileana LUQUE (Leg. Univ. N° 52.136) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra TRADUCCIÓN CIENTÍFICA -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 478/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Sabrina Soledad VAILLARD (Leg. Univ. N° 53.529) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA FRANCÉS - FACULTAD DE CIENCIAS AGROPECUARIAS Y FACULTAD DE CIENCIAS EXACTAS, FÍSICAS Y NATURALES, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 479/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Marcela SERRA (Leg. Univ. N° 80.683) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra TRADUCCIÓN TÉCNICA -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 480/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Consuelo JOFRÉ (Leg. N° 48.791) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA INGLESA I con extensión a LENGUA INGLESA 11 - Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 481/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Ana María BOCCA (Leg. Univ. N° 32.067) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA 1 -Asignatura Común-, desde el 8 de abril hasta el 5 de julio de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

RD 482/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Evangelina AGUIRRE SOTELO (Leg. Univ. N° 43.329) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra PRÁCTICA DE LA PRONUNCIACIÓN DEL INGLÉS - Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 483/2019 Designar con carácter interino al Prof. Martín TAPIA KWIECIEN (Leg. Univ. N° 45.370) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA I - Asignatura Común-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 484/2019 Designar con carácter interino al Prof. Franco ZANFAGNINI (Leg. Univ. N° 49.556) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA INGLESA I -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 485/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Cecilia CHIABRANDO (Leg. Univ. N° 48.771) en un (1) cargo de Profesor Ayudante "B" D.S. (121) en la Cátedra LENGUA ITALIANA -Ciclo de Nivelación-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 493/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra MÉTODOLOGÍA DE LA INVESTIGACIÓN LINGÜÍSTICA -Sección Español- al Prof. Darío Daniel DELICIA (Leg. Univ. N°: 45.026) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 494/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Agustina ABRILE (Leg. N°: 53.697) en un (1) cargo de Profesor Asistente O.S.(115) en la

Cátedra LENGUA ALEMANA -Sección Alemán-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 495/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Cristina DALMAGRO (Leg. Univ. N° 29.388) en un (1) cargo de Profesor Titular O.E. (101) en la Cátedra TEORÍA Y PRÁCTICA DE LA INVESTIGACIÓN -Asignatura Común- desde el 17 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

CONS. PASQUINI.- Quiero referirme a las designaciones interinas de la asignatura Teoría y Práctica de la Investigación.

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-Vuelto a sesión pública, dice el

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- En consideración.

*-Se vota y es **APROBADA**.*

-Se abstiene la consejera Pasquini.

***RD 496/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Laura FANDIÑO (Leg. 45. 705) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en el SEMINARIO: LECTURA CRÍTICA DE TEXTOS CLÁSICOS Y SU PROYECCIÓN A LA ACTUALIDAD -Sección Español-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 497/2019** Designar con carácter interino a la Prof. María del Pilar SRUR (Leg. Univ. N° 48.663) en un (1) cargo de Profesor Ayudante "B" D.S. (121) en la Cátedra LENGUA INGLESA (CN) -Sección Inglés-, desde el 1 de abril hasta el 20 de septiembre de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 498/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Marianela MORA (Leg. Univ. N° 39.155) en n (1) cargo de Profesor Asistente D.S. E. (11 4) en la*

Cátedra LITERATURA DE HABLA INGLESA 11 -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 499/2019** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Ayudante "B" D.S. (121) en la Cátedra LENGUA PORTUGUESA -CICLO DE NIVELACIÓN a la Prof. Graciela Esther FERARIS (Leg. Univ. N°: 28.469) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril hasta el 30 de septiembre de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 500/2019** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.S.E (110) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA II -Sección Inglés- y en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA II -Sección Inglés- a la Prof. Andrea CANAVOSIO (Leg. Univ. N°: 42. 722) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 20 19 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 503/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Beatriz BLANCO (Leg. Univ. N° 47.214) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra LENGUA ITALIANA III - Sección Italiano-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 504/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Tania LOSS (Leg. Univ. N° 39.469) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA 11 -Asignatura Común-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 505/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Patricia DEANE (Leg. Univ. N° 36.798) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S.E. (102) en la*

Cátedra PRÁCTICA DE LA PRONUNCIACIÓN y FONÉTICA Y FONOLOGÍA I - Sección Italiano-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 506/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Valentina SANTA CRUZ (Leg. Univ. N° 53.735) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra LITERATURA DE HABLA INGLESA I y LITERATURA DE HABLA INGLESA II-Sección Inglés-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 507/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Ana Cecilia CAD (Leg. Univ. N° 49.809) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LENGUA INGLESA II- Sección Inglés-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 508/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Trinidad CORNAVACA (Leg. Univ. N° 45. 158) en un (1) cargo de Profesor Asistente D. S.E. (114) en la Cátedra METODOLOGÍA DE LA INVESTIGACIÓN LITERARIA - Asignatura Común-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 509/2019 Designar con carácter interino al Prof. Juan José RODRÍGUEZ (Leg. Univ. N° 80.158) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra CULTURA V y CULTURA VI -Sección Portugués-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 510/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Elena Mirta GASSO VILLAR (Leg. Univ. N° 45.606) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra TEORÍA Y PRÁCTICA DE LA INVESTIGACIÓN -Asignatura Común-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 511/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Gema GALVANI GELUSINI (Leg. Univ. N° 53.1 60) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (1 15) en la Cátedra LINGÜÍSTICA 1 -Sección Inglés-, desde el 1 de abril hasta el 31 de diciembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 512/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Cecilia DE LA VEGA (Leg. Univ. N° 46.091) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra INTRODUCCIÓN A LA TRADUCTOLOGÍA-Asignatura Común-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 515/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. E. (114) en la Cátedra LECTURA Y ESCRITURA EN LENGUA MATERNA Y EN LENGUAEXTRANJERA con extensión a ESTUDIOS INTERDISCIPLINARIOS DEL LENGUAJE -Sección Español- a la Prof. María Fernanda FREYTES (Leg. Univ. N°: 33.072) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril hasta el 4 de octubre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 517/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LITERATURA INGLESA I -Sección Inglés- al Prof. Gustavo KOFMAN (Leg. Univ. N°: 40.503) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes e la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 20 de diciembre de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 518/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Marianela MORA (Leg. Univ. N° 39.155) en DOS (2) cargos de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra INTRODUCCIÓN A LA LITERATURA DE HABLA INGLESA -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 519/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Mercedes JALIL (Leg. Univ. N° 50. 389) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra **TRADUCCIÓN JURÍDICA -Sección Inglés-**, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 520/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Silvana MARCHIARO (Leg. Univ. N° 26.479) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (1 03) en la Cátedra **HISTORIA DE LA LENGUA -Sección Italiano-**, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

-Se abstiene la consejera Marchiaro.

RD 521/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Liliana TOZZI (Leg. Univ. N° 80.378) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra **TEORÍA Y CRÍTICA DEL DISCURSO LATINOAMERICANO - Sección Español-**, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

CONS. MARCHIARO.- Debería efectuarse el concurso de la presente asignatura puesto que corresponde al cargo de la doctora Barei, quien se jubiló hace unos años. ¿Está previsto?

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Hará uso de la palabra la Secretaria Académica.

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-Vuelto a sesión pública, dice el

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- En consideración.

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 522/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Paula AGLIOZZO (Leg. Univ. N°: 54.798) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en los **MÓDULOS DE IDIOMA INGLÉS - ÁREA CIENCIAS SOCIALES Y HUMANAS - FACULTAD DE DERECHO**, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 531/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA 1 - Asignatura Común- al Prof. Martín TAPIA KWIECIEN (Leg. Univ. N°: 45.370) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril hasta el 14 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

-Se abstiene la consejera Pasquini.

RD 532/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA I -Sección Inglés- y en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA I - Sección Inglés- a la Prof. Florencia GIMÉNEZ (Leg. Univ. N°: 39.127) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 534/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra GRAMÁTICA INGLESA II -Sección Inglés- a la Prof. María Belén OLIVA (Leg. Univ. N°: 37.983) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

-Se abstiene la consejera Oliva.

RD 535/2019 Designar con carácter interino al Prof. Franco ZANFAGNINI (Leg. Univ. N° 49.556) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA II -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 536/2019 Designar con carácter interino al Prof. Franco ZANFAGNINI (Leg. Univ. N° 49.556) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la

Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA II -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 537/2019 *Designar con carácter interino a la Prof. Paula GARCIA FICARRA (Leg. Univ. N°: 36.007) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra METODOLOGÍA DE LA INVESTIGACIÓN LINGÜÍSTICA -Asignatura Común-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-*

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 538/2019 *Designar con carácter interino al Prof. Darío Daniel DELICIA (Leg. N° 45.026) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra ESTUDIOS INTERDISCIPLINARIOS DEL LENGUAJE Sección Español-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 539/2019 *Designar con carácter interino a la Prof. Alejandra Beatriz MENTI (Leg. Univ. N° 40.488) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LECTURA Y ESCRITURA EN LENGUAMATERNA Y EXTRANJERA - Sección Español-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 540/2019 *Designar con carácter interino a la Prof. Marianela MORA (Leg. Univ. N° 39.155) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LITERATURA DE HABLA INGLESA 1 -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 541/2019 *Conceder licencia con goce de haberes a la Profesora MARIA CECILIA AGUADO (Leg. Univ. N° 46722), en un cargo de Profesor Titular D.S. (103) en las Cátedras de Traducción Técnica y una cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra a Traducción Científica de la Sección Alemán, de acuerdo a lo establecido en el Art. 49, ap. 1 inc. e) del CCT para docentes universitarios aprobado por Decreto 1246/2015, desde el día 8 de Abril de 2019 al 3 de Julio de 2019.-*

CONS. MARCHIARO.- ¿Se trata de una beca otorgada por convenio?

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Les explicaré detalladamente el tema de las licencias por convenios que corresponde a las becas que otorga el Banco Santander.

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-Vuelto a sesión pública, dice el

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Tiene la palabra la consejera Marchiaro.

CONS. MARCHIARO.- Sería conveniente que se realice una convocatoria porque, en realidad, no creo que sean pocos los docentes de la Facultad que estén en condiciones de acceder a estas becas, y por una cuestión de transparencia también. Recién en este momento advertimos que la licencia se debe por esta cuestión, de un docente que accede a una beca y realiza una estadía en el exterior, lo cual celebro porque implica un crecimiento para la Facultad. Propongo que se comunique y se dé amplia difusión.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Es una cuestión que se dictó ad referendum del Cuerpo y fue publicado en el digesto de la Universidad.

CONS. MARCHIARO.- Son cuestiones que se deben transmitir a través de todos los medios, estableciendo mecanismos de convocatorias.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Se toma la inquietud, la sugerencia.
En consideración.

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 542/2019** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo 229 de Departamento Cultural, a la Prof. Silvia PERALTA (Leg. Univ. N°: 45.281) por el Art. 50°, Ap. 11 del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 9 de abril hasta el 30 de junio de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

RD 558/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra INTRODUCCIÓN A LA TRADUCTOLOGÍA -Asignatura Común- a la Prof. Cecilia De La VEGA (Leg. Univ. N°: 46.091) por el Art 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 559/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en" 2 (DOS) cargos de Profesor Asistente D.S:E. (114) en la Cátedra GRAMÁTICA INGLESA II- Sección Inglés- a la Prof. Angélica GAIDO (Leg. Univ. N°: 46.078) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020. -

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 560/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Horas Cátedra CULTURAL. (229) a la Prof. Valeria SAPEI (Leg. Univ. N°: 39.244) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 31 de marzo de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 562/2019 Prorrogar la designación por concurso de la Prof. Elena GASSO VILLAR (Leg. Univ. N° 45.606) en 1 (un) cargo de Profesor Asistente Dedicación Semiexclusiva (114) en la Cátedra TEORÍA Y PRÁCTICA DE LA INVESTIGACIÓN -Asignatura Común-, desde el 20 de mayo hasta el 19 de noviembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 563/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra PRÁCTICA DE LA PRONUNCIACIÓN -Sección Inglés- al Prof. Martín Salvador CAPELL (Leg. Univ. N°: 40.781) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la

Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 574/2019** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA II -Sección Inglés- a la Prof. Irina del Valle BARREA (Leg. Univ. N°: 49.460) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 575/2019** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA 1 -Asignatura Común- a la Prof. Ana María BOCCA (Leg. Univ. N°: 32.067) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril hasta el 5 de julio de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 576/2019** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra PRÁCTICA DE LA PRONUNCIACIÓN con extensión a FONÉTICA Y FONOLOGÍA I y II -Sección Italiano- a la Prof. Patricia Inés DEANE (Leg. Univ. N°:36.798) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 577/2019** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra TEORÍA Y PRÁCTICA DE LA INVESTIGACIÓN -Asignatura Común- a la Prof. Elena GASSO VILLAR (Leg. Univ. N°: 45.606) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

RD 578/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA II -Sección Común- y en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA II-Sección Común- a la Prof. Tania LOSS (Leg. Univ. N°: 39.469) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 579/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.S.E (109) en la Cátedra TERMINOLOGÍA Y DOCUMENTACIÓN y MÉTODOS Y TÉCNICAS DE LA TRADUCCIÓN con extensión a TRADUCCIÓN JURÍDICA - Sección Inglés- a la Prof. Marta BADUY (Leg. Univ. N°: 29.007) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 580/2019 Designar con carácter interino al Prof. Cristian Andrés CARDOZO (Leg. 48.998) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA INGLESA 111 -Sección Inglés-, desde el 4 de abril hasta el 3 de mayo de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 581/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Adriana CASTRO (Leg. 43.562) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra LENGUA INGLESA IV -Sección Inglés-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 582/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Ana María DE MAUSSION DE CANDE (Leg. 42.723) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra GRAMÁTICA INGLESA 11 - Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 583/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Ana Inés CALVO (Leg. Univ. N° 43.505) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA INGLESA II -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-Vuelto a sesión pública, dice el

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Se considerará consignando que la designación se efectúa en la asignatura Gramática Inglesa II.

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 584/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Julia SRANKO (Leg. Univ. N° 47.186) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA 1-Asignatura Común' desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 585/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Natalia RIUS (Leg. 46.331) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra GRAMÁTICA INGLESA II -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

-Se abstiene la consejera Rius.

RD 586/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Josefina DÍAZ (Leg. Univ. N° 46.434) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA I -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 587/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Carina del Luján ÁVILA (Leg. Univ. N° 48.683) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114)

en la Cátedra *INTRODUCCIÓN A LA TRADUCTOLOGÍA -Asignatura Común-*, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 588/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra *LENGUA ALEMANA IV - Sección Alemán-* a la Prof. Micaela VAN MUYLEM (Leg. Univ. N°: 42.141) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 589/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra *MÉTODOS Y TÉCNICAS DE LA TRADUCCIÓN Y TERMINOLOGÍA Y DOCUMENTACIÓN -Sección Inglés-* al Prof. Luis Alfredo ORTIZ (Leg. Univ. N°: 37.983) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 590/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra *FONÉTICA Y FONOLOGÍA II - Sección Inglés-* al Prof. Franco ZANFAGNINI (Leg. Univ. N°: 49.556) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 591/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Titular D.S.E. (102) en la Cátedra *PRÁCTICA GRAMATICAL con extensión a GRAMÁTICA II -Sección Francés* y en 1 (un) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra *GRAMÁTICA CONTRASTIVA -Sección Francés-* a la Prof. María Marta LEDESMA (Leg. Univ. N°: 32.068) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 611/2019 Aceptar la renuncia de la Prof. María Mercedes JALIL (D.N.I. N°: 30.330.686) a un cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra TRADUCCIÓN JURÍDICA -Sección Inglés-, a partir del 1 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 621/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Victoria FERNANDEZ (Leg. Univ. N°: 47.213) en un cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra TEORÍA Y PRÁCTICA DE LA INVESTIGACIÓN -Asignatura Común-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 622/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Katharina GÓTZE (Leg. Univ. N°: 51.340) en un cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra LENGUA ALEMANA IV -Sección Alemán-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 623/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Lorena Guadalupe BAUDO (Leg. Univ. N°: 48.894) en un cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra MÉTODOS Y TÉCNICAS DE LATRADUCCIÓN y TERMINOLOGÍA Y DOCUMENTACIÓN -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 624/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Emilia HERRERA (Leg. Univ. N°: 54.589) en un cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA II -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 625/2019 Designar con carácter interino al Prof. Hernán Gregorio OJEDA (Leg. N°: 50.691) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA II -Sección Inglés-, desde el 1 hasta el 30 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 626/2019 Designar con carácter interino al Prof. Sergio DI CARLO (Leg. Univ. N° 45.939) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA II -Asignatura Común-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

-Se abstienen las consejeras Marchiaro y Der Ohanessian.

RD 627/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Verónica GEBAUER (Leg. Univ. N° 80.275) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra GRAMÁTICA FRANCESA 11 -Sección Francés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 628/2019 Designar con carácter interino a la Prof. Ana FERREIRA CENTENO (Leg. Univ. N° 47.168) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra GRAMÁTICA CONTRASTIVA -Sección Francés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 629/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA ITALIANA I con extensión a LENGUA ITALIANA II -Sección Italiano- a la Prof. Carolina NEGRITTO (Leg. Univ. N°: 80.039) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 630/2019 Designar con carácter interino a la Prof. María Josefina DÍAZ (Leg. Univ. N° 46.434) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA I -Sección Inglés-, desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 631/2019 Prorrogar la designación por concurso de la Prof. María El isa ROMANO (Leg. Univ. N° 38.931) en 1 (un) cargo de Profesor Titular Dedicación Semiexclusiva (102) en la Cátedra LENGUA INGLESA II-Sección Inglés-, desde el 3 de abril hasta el 2 de octubre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 632/2019 Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra HISTORIA DE LA LENGUA -Sección Inglés- a la Prof. Emilse GARCÍA FERREYRA (Leg. Univ. N°: 43.995) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 de abril de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 633/2019 Rectificar el ARTÍCULO 1° de la Resolución de este Decanato N° 542/19 con fecha 3 de abril de 2019, y donde dice "por el Art. 50, Ap. 11 del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba" deberá decir "por el Art. 4° /ne. C de la Ordenanza 1191 del Honorable Consejo Superior de la Universidad Nacional de Córdoba".

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 644/2019 Considerar la única denominación para la asignatura Metodología de la Investigación y Redacción de Tesis con una carga horaria de 60 horas, equivalente a un total de 3 créditos en la Maestría en Culturas y Literaturas Comparadas.-

-Se vota y es **APROBADA**.

RD 645/2019 Desestimar el total de 400 horas reloj de tutorías y actividades de investigación presenciales en los certificados analíticos finales de la carrera mencionada ut supra.-

-Se vota y es **APROBADA**.

V.
DESPACHOS DE COMISIÓN

Comisión de Enseñanza:

1.

EXP-UNC: 0008205/2019 CAUSANTE: PROF. ANA CECILIA PEREZ
ASUNTO: PROF. ANA CECILIA PEREZ SOLIC. LICENCIA POR ESTANCIA DE INVESTIGACION.- LA COMISIÓN DE ENSEÑANZA ACONSEJA: OTORGAR LICENCIA CON GOCE DE HABERES A LA PROFESORA ANA CECILIA PÉREZ, PARA REALIZAR UNA ESTANCIA DE INVESTIGACIÓN EN LAS UNIVERSIDADES DE AVEIRO (PORTUGAL) Y DE GINEBRA (SUIZA). LA SOLICITUD SE AJUSTA A LAS REGLAMENTACIONES VIGENTES DE LA UNC (ORD. 1/91 DEL HCS Y SUS MODIFICACIONES). LA INTERESADA SE COMPROMETE A PRESENTAR UN INFORME ANTE LA FL DE LAS TAREAS REALIZADAS.SALA DE COMISIONES, 10 de abril de 2019.-

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-El consejero Sosa reemplaza al consejero Velasco.

-Vuelto a sesión pública, dice el

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Se girará nuevamente a comisión el expediente para su consideración.

-Asentimiento.

2.

EXP-UNC: 0013850/2019 CAUSANTE: MGTR. MARIELA A. BORTOLON - SEC. ACADEMICA F.L. ASUNTO: MGTR. MARIELA A. BORTOLON - SEC. ACADEMICA F.L. - SOLIC. SE AUTORICE TRIBUNAL DE SELECCION DOCENTE P/ CUBRIR CARGO DE P.T.D.S. EN DIDACTICA ESPECIAL II - SECC. ITALIANO.- LA COMISIÓN DE ENSEÑANZA ACONSEJA: AUTORIZAR EL SIGUIENTE TRIBUNAL DE SELECCIÓN DOCENTE PARA CUBRIR UN CARGO DE PROFESOR TITULAR DEDICACIÓN SIMPLE (103) EN LA CÁTEDRA DIDÁCTICA ESPECIAL II, SECCIÓN ITALIANO:

Profesores Titulares:

- Prof. VOLTAREL, Silvina
- Prof. PALMIERI, Massimo
- Prof. NEGRITTO, Carolina

Profesores Suplentes:

- Prof. MILANO María Inés
- Prof. BLANCO, Beatriz
- Prof. DEANE, Patricia

Veedores Estudiantiles:

- Titular: RAVERA, Pablo Matías
- Suplente: MEALLA, Natalia Alejandra

SALA DE COMISIONES, 10 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

3.

EXP-UNC: 0013834/2019 CAUSANTE: SEC. ACADEMICA F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. - SOLIC. SE AUTORICE TRIBUNAL DE SELECCION DOCENTE PARA CUBRIR CARGO DE P.T.D.S. DE CATEDRA HISTORIA DE LA LENGUA - SECCION ITALIANO.-LA COMISIÓN DE ENSEÑANZA ACONSEJA: AUTORIZAR EL SIGUIENTE TRIBUNAL DE SELECCIÓN DOCENTE PARA CUBRIR UN CARGO DE PROFESOR TITULAR DEDICACIÓN SIMPLE (103) EN LA CÁTEDRA HISTORIA DE LA LENGUA, SECCIÓN ITALIANO:

Profesores Titulares:

- Prof. VOLTAREL, Silvina
- Prof. SAPEI, Valeria
- Prof. PALMIERI, Massimo

Profesores Suplentes:

- Prof. MANZANELLI, Julio
- Prof. CEBALLOS AYBAR, Norma
- Prof. BLANCO, Beatriz

Veedores Estudiantiles:

- Titular: FRENCIA, Daiana
- Suplente: CATRACCHIA, Laura Cecilia

SALA DE COMISIONES, 10 de abril de 2019.-

CONS. MARCHIARO.- Me abstendré porque me presentaré a la selección.

-Se vota y es **APROBADO**.

-Se abstiene la consejera Marchiaro.

Comisión de Vigilancia y Reglamento:

1.

EXP-UNC: 0010051/2019 CAUSANTE: MARIA MONTSERRAT HERRERA ASUNTO: MARIA MONTSERRAT HERRERA - SOLIC. ADSCRIPCION A LA CATEDRA "TALLER: ENSEÑANZA - APRENDIZAJE LINGÜÍSTICO CON APOYO INFORMATICO".- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: HACER LUGAR AL PEDIDO DE MARIA MONSERRAT HERRERA PARA REALIZAR EL SEGUNDO AÑO DE ADSCRIPCIÓN A LA CÁTEDRA "TALLER: ENSEÑANZA – APRENDIZAJE LINGÜÍSTICO CON APOYO INFORMÁTICO" DE LA CARRERA PROFESORADO DE ESPAÑOL LENGUA MATERNA/LENGUA EXTRANJERA. SALA DE COMISIONES, 10 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

2.

EXP-UNC: 0050277/2017 CAUSANTE: TRAD. LUCIA PAULA PIÑERO ASUNTO: TRAD. LUCIA PAULA PIÑERO SOLIC. PRORROGA PARA PRESENTAR TRABAJO FINAL DE ADSCRIPCION.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: HACER LUGAR AL PEDIDO DE LA TRAD. LUCILA PAULA PIÑERO Y OTORGARLE UNA PRÓRROGA DE 60 DÍAS PARA LA PRESENTACIÓN DEL TRABAJO FINAL DE ADSCRIPCIÓN. SALA DE COMISIONES, 10 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

3.

EXP-UNC: 0012012/2019 CAUSANTE: LIC. JULIETA B. CANAVOSIO ASUNTO: LIC. JULIETA B. CANAVOSIO - SOLIC. LICENCIA POR BECA DE CONACyT.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: CONCEDER A LA LIC. JULIETA CANAVOSIO LICENCIA DE DOS AÑOS EN EL CURSADO DEL SEGUNDO AÑO DE ADSCRIPCIÓN A LA ASIGNATURA GRAMÁTICA CONTRASTIVA DESDE EL 01 DE AGOSTO DE 2018 AL 31 DE JULIO DE 2020. SALA DE COMISIONES, 10 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

4.

EXP-UNC: 0012402/2019 CAUSANTE: PROF. MGTR. GRISELDA BOMBELLI - SEC. DE ASUNTOS ESTUDIANTILES F.L. ASUNTO: PROF. MGTR.

GRISELDA BOMBELLI - SEC. DE ASUNTOS ESTUDIANTILES F.L. - ELEVA LISTA DE CERTIFICADOS P/ AYUDANTES ALUMNOS 2018.-LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: TOMAR CONOCIMIENTO Y APROBAR LA NÓMINA DE AYUDANTES ALUMNOS 2018. SALA DE COMISIONES, 10 de abril de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

5.

EXP-UNC: 0013052/2019 CAUSANTE: PROF. LILIANA TOZZI ASUNTO: PROF. LILIANA TOZZI - PRESENTA RENUNCIA A SU CARGO P.A.D.SE. DE CATEDRA TEORIA Y PRACTICA DE LA INVESTIGACION.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: TOMAR CONOCIMIENTO Y ACEPTAR LA RENUNCIA DE LA PROF. LILIANA TOZZI AL CARGO DE PADSE DE LA CÁTEDRA DE TEORÍA Y PRÁCTICA DE LA INVESTIGACIÓN. SALA DE COMISIONES, 10 de abril de 2019.-

SR. SECRETARIO (Ab. Pulisch).- El presente expediente no debería haberse tratado en comisión debido a que se produjo el vencimiento de la designación interina de la profesora en el mes de marzo.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Habiéndose tornado abstracto el expediente, se gira a archivo.

-Se vota y es **APROBADO**.

6.

EXP-UNC: 0012630/2019 CAUSANTE: MARIA GRACIA FERNANDEZ ASUNTO: MARIA GRACIELA FERNANDEZ SOLIC. LICENCIA ESTUDIANTIL. LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: NO HACER LUGAR AL PEDIDO DE LA ALUMNA MARIA GRACIA FERNÁNDEZ, DNI 40.402.184 POR NO ESTAR CONTEMPLADA EN LA REGLAMENTACIÓN VIGENTE DE LICENCIAS ESTUDIANTILES. SALA DE COMISIONES, 10 de abril de 2019.-

SR. SECRETARIO (Ab. Pulisch).- Quiero aclararles que es una cuestión que está prevista reglamentariamente en la Ordenanza 12/2010, artículo 2° inciso c).

-Se da lectura de la ordenanza de referencia.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Se sugiere, en consecuencia, hacer lugar al pedido de la alumna por estar contemplado reglamentariamente.

*-Se vota y es **APROBADO**.*

-Tras solicitar autorización se retira la consejera Pasquini.

VI.

ASUNTO SOBRE TABLAS. CONSIDERACIÓN

1.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Tiene la palabra la consejera Oliva.

CONS. OLIVA.- Disponemos de un despacho de la Comisión Conjunta que contiene la lista de programas en condiciones de ser aprobados, pero la Secretaría Académica dispone de otros que poseen los cambios que solicitamos se hicieran.

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-Vuelto a sesión pública, dice el

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- La Comisión Conjunta aconseja aprobar los programas de las materias del Ciclo Lectivo 2019 que se detallan como así también los siguientes: "Métodos y Técnicas de la Traducción - Sección Alemán, Traducción Jurídica - Sección Alejan, Historia de la Lengua - Sección Alemán, Lingüística I – Sección Alemán, Lingüística II - Sección Alemán, Pedagogía – Sección Español, Psicología Educativa – Asignatura común, Medios de Comunicación – Sección Español, Seminario de Elaboración de Tesis – Sección Español, Lengua Francesa V - Sección Francés, Fonética y Fonología II - Sección Francés, Cultura y Civilización de los Pueblos de Habla Francesa - Sección Francés y Cultura y Civilización de los Pueblos de Habla Italiano II - Sección Italiano".

*-Se vota y son **APROBADO**.*

2.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Por último, el expediente a través del cual la profesora Bocca sugiere la actualización de los montos del Programa de Movilidad Docente.

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-Vuelto a sesión pública, dice el

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Se sugiere aprobar la actualización de los montos del Programa de Movilidad Docente, según el siguiente detalle:

- *Viajes Nacionales: \$ 1300 por día.*
- *Viajes al Exterior: \$3800 por día a países limítrofes.*

-Se vota y es **APROBADO**.

VII. CONSEJERA. SOLICITUD

CONS. BONDONE.- Pido la palabra a los fines de solicitar se considere sobre tablas el asunto entrado 3.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Corresponde a una licencia estudiantil y a los fines de hacer lugar al pedido deberían verificarse las cuestiones reglamentarias. Podría en este caso, luego de hacerse, dictar una resolución ad referéndum del Cuerpo.

-Asentimiento.

VIII. HCD. CALENDARIO DE REUNIONES

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Sugiero atento el feriado del 1 de mayo que las sesiones ordinaria del Cuerpo se establezcan los días 8 y 22 de mayo, y las reuniones de las comisiones internas los días 15 y 29 de mayo.

-Asentimiento.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- No habiendo más asuntos que tratar, se levanta la sesión.

-Es la hora 12.10.

frd.